



Magna PT B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

MAGNA PT S.p.A.  
PLANT MODUGNO  
VIA DEI CICLAMINI 4  
70026 MODUGNO  
ITALIEN

Delivery no. / Date: 7239697 / 04.02.2021  
Purch. ord. no.: 5500041210  
Purch. ord. Date: 19.04.2018  
Supplier's no.: 0000008003  
Order no. / Date: 30021343 / 27.04.2018  
Customer no.: 10005593  
Consignee: 30005665  
Packager Int. Cons.:

01 Serie  
Person in charge: Görg, Hr.  
Tel. no. / Fax: 09841/407-6163 / 09841/407-6144

loading station: 14248

## Delivery note

Weights (gross/net)

Gross weight 529,450 KG Net weight 397,050 KG

| Item   | Material Description                                                                   | Quantity | Weight     |
|--------|----------------------------------------------------------------------------------------|----------|------------|
| 000010 | 2510311450<br>Transmission Housing cpl<br>Customer article number: 2510311450Position1 | 50 PC    | 397,050 KG |
| 900001 | TBA-501494<br>Plastic Pallet                                                           | 2 PC     | 29 KG      |
| 900002 | TBA-501711<br>Tray TH DCT300 RSA fin-red/green/blue                                    | 12 PC    | 103 KG     |

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

terms of delivery: FCA Bad Windsheim

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 50

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: 2

Conformità alle schede d'imballo: ☒ YES ☐ NO

Data controllo: 09/02/21

Firma

Magna PT B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1  
74199 Untergruppenbach  
Deutschland  
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in  
Untergruppenbach  
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271  
Pers. haftende Ges.: Magna PT  
Management B.V. mit Satzungssitz  
in Amsterdam und Verwaltungssitz  
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande  
Firmennr. 65999568  
Geschäftsführer:  
Sandro Morandini  
Thomas Klett

Bankverbindung:  
Commerzbank AG  
DE10 6048 0008 0502 1923 00  
BIC: DRESDE FF 604

weiß = Exemplar für Auftraggeber  
rosa = Exemplar für Absender  
blau = Exemplar für Empfänger  
grün = Exemplar für Frachtführer

blanc = Exemplaire pour commettant  
rose = Exemplaire de l'expéditeur  
bleu = Exemplaire du destinataire  
vert = Exemplaire du transporteur

wit = Exemplaar voor lastgever  
rose = Exemplaar voor afzender  
blau = Exemplaar voor geadresseerde  
groen = Exemplaar voor vervoerder

bianco = Esemplare per committente  
rosa = Esemplare per mittente  
blu = Esemplare per destinatario  
verde = Esemplare per trasportatore

white = Copy for orderer  
pink = Copy for sender  
blue = Copy for consignee  
green = Copy for carrier

rosa = Exemplar für Absender  
blau = Exemplar für modtager  
grün = Exemplar für beförderung

1 Absender (Name, Anschrift, Land)  
Expéditeur (nom, adresse, pays)  
**MAGNA**

Magna PT B.V. & Co. KG  
Werk Bad Windsheim  
- Logistik -

2 Empfänger (Name, Anschrift, Land)  
Destinataire (nom, adresse, pays)  
Magna PT B.V. & Co. KG  
91438 Bad Windsheim

3 Auslieferungsort des Gutes  
Lieu prévu pour la livraison de la marchandise

Ort/Lieu

Land/Pays

4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes  
Lieu et date de la prise en charge de la marchandise

Ort/Lieu

Land/Pays  
Magna PT B.V. & Co. KG

Datum/Date  
Werk Bad Windsheim

5 Beigefügte Dokumente  
Documents joints  
Burgbernhelmer Straße 5  
91438 Bad Windsheim

6 Kennzeichen u. Nummern  
Marques et numéros

7 Anzahl der Packstücke  
Nombre des colis

8 Art der Verpackung  
Mode d'emballage

9 Offiz. Benennung f. d. Beförderung  
Designation officielle de transport

10 Statistiknummer  
No. statistique

11 Bruttogewicht in kg  
Poids brut, kg

12 Umfang in m³  
Cubage m³

32x 72  
72x 100  
4x Kuppelung

CMR

INTERNATIONALER  
FRACHTBRIEF  
LETTRE DE VOITURE  
INTERNATIONAL

Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR).

Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).

16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land)  
Transporteur (nom, adresse, pays)

Schweitzer GmbH & Co.  
Internationale Spedition KG  
Carl-Benz-Straße 23  
D - 71634 Ludwigsburg  
www.schweitzer-spedition.de

17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)  
Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)

71005096

18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer  
Réserves et observations des transporteurs

The freight forwarder as mentioned in box 16 confirms with its signature in box 23 to transport the goods, which are covered by this mentioned in CMR, on behalf of the business as mentioned in box 2 to the place of destination in box 3.

UN-Nummer  
Numéro UN  
UN

Ben. s. Nr. 9  
Nom voit N°9

Gefahrzettelnummer-Nr.  
Numéro d'étiquette

Verp.-Gruppe  
Groupe d'emballage

Tunnelbeschränkungscode  
Code de restriction en tunnels

19 zu zahlen vom:  
A payer par:

Fracht  
Prix de transport  
Ermäßigungen  
Réductions  
Zwischensumme  
Solde  
Zuschläge  
Suppléments  
Nebengebühren  
Frais accessoires  
Sonstiges  
Divers  
Zu zahlende Gesamtsumme/Total à payer

Absender  
L'expéditeur

Währung  
Monnaie

Empfänger  
Le Destinataire

13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sondervorschriften  
Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Prescriptions particulières

14 Rückerstattung  
Remboursement

15 Frachtzahlungsanweisungen  
Prescription d'affranchissement

Frei  
Franco  
Unfrei  
Non Franco

20 Besondere Vereinbarungen  
Conventions particulières

21 Ausgefertigt in  
Établie à

am  
le 4.2.21

24 Gut empfangen  
Réception des marchandises

Datum  
Date

**MAGNA**

23

KUEHNE + NAGEL s.r.l.  
Via dei Cidamini, snc 70026 Modugno (BA)

Magna PT B.V. & Co. KG  
Unterschrift und Stempel des Absenders  
(Signature et timbre de l'expéditeur)

Unterschrift und Stempel des Frachtführers  
(Signature et timbre du transporteur)

Unterschrift und Stempel des Empfängers  
(Signature et timbre du destinataire)

25 Angaben zur Entfernung der Entfernung  
mit Grenzpunkt  
Burgbernhelmer Straße 5  
91438 Bad Windsheim bis km

Paletten-Absender - Expéditeur des palettes

Paletten-Empfänger - Destinataire des palettes

| Art               | Anzahl | Kein Tausch | Tausch | Art               | Anzahl | Kein Tausch | Tausch |
|-------------------|--------|-------------|--------|-------------------|--------|-------------|--------|
| Euro-Palette      |        |             |        | Euro-Palette      |        |             |        |
| Gitterbox-Palette |        |             |        | Gitterbox-Palette |        |             |        |
| Einfach-Palette   |        |             |        | Einfach-Palette   |        |             |        |

26 Vertragspartner des Frachtführers

27

Amtliches Kennzeichen

Nutzlast in kg

Ktz

Anhänger

Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift

Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift

Benutzte Gen.-Nr.

☐ National

☐ Bilateral

☐ EG

☐ CEMT